

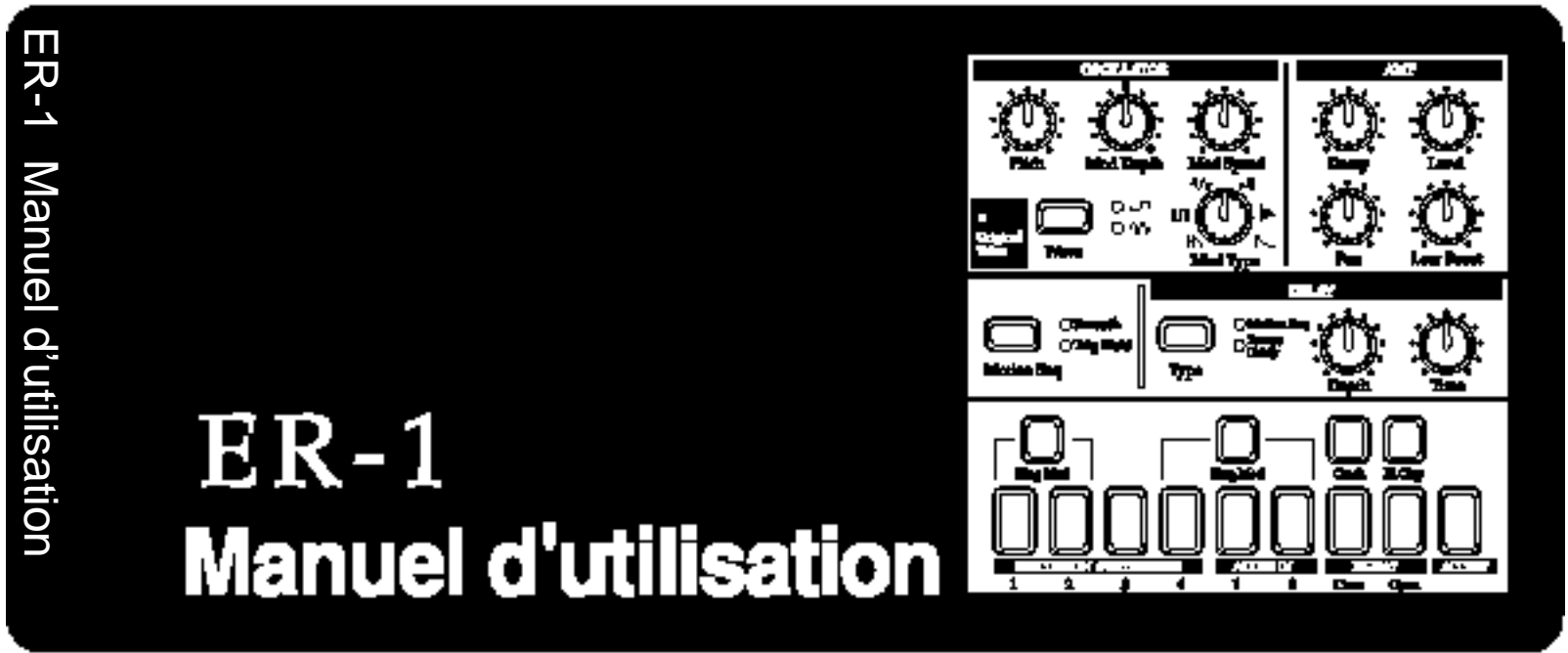
# ELECTRIBE



RHYTHM SYNTHESIZER

ELECTRIBE-R

ER-1 Manuel d'utilisation



## ER-1 Manuel d'utilisation

Merci d'avoir fait l'acquisition de l'ELECTRIBE-R ER-1 de Korg. Afin de pouvoir en profiter longtemps sans problèmes, veuillez lire attentivement le présent manuel et toujours utiliser l'instrument correctement.

**ATTENTION**

Les produits Korg sont fabriqués selon les normes et les tensions d'alimentation requises dans chaque pays. Ces produits sont garantis par le distributeur Korg dans le cadre de sa seule distribution. Tout produit KORG non vendu avec sa carte de garantie ou ne portant pas son numéro de série perd le bénéfice de la garantie du fabricant. Ces dispositions ont pour but la protection et la sécurité de l'utilisateur.

**KORG** (F) (1)

**KORG KORG INC.**  
15 - 12, Shimotakaido 1 - chome, Suginami-ku, Tokyo, Japan.

**KORG**



## Section sélection des parties

### 1. Ring Mod (touche de modulation ring)

Cette touche permet d'activer ou de désactiver la modulation entre les parties (modulation ring).

### 2. Crash (touche de la partie crash)

Cette touche permet de sélectionner la partie des cymbales. Lorsque vous appuyez dessus, le son de la cymbale crash se fait entendre.

### 3. H.Clap (touche de la partie clappements de mains)

Cette touche permet de sélectionner la partie de clappements de mains. Lorsque vous appuyez dessus, le son de clappements de mains se fait entendre.

### 4. PERCUSSION SYNTHESIZER 1..4 (touches des parties du synthétiseur de percussions)

Ces touches permettent de sélectionner les parties du synthétiseur de percussions. Lorsque vous appuyez sur l'une d'elles, le son d'une partie du synthétiseur de percussions se fait entendre.

### 5. AUDIO IN 1, 2 (touches de parties d'entrée audio)

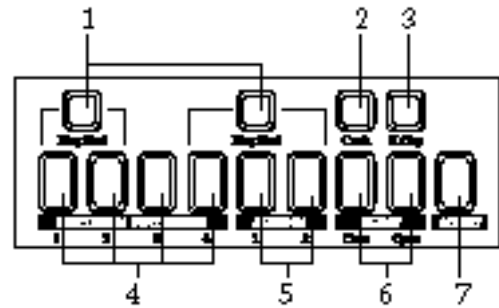
Ces touches permettent de sélectionner les parties audio entrantes. Lorsque vous appuyez sur l'une d'elles, une entrée audio externe se fait entendre.

### 6. HI-HAT [Close, Open] (touche de la partie de charleston)

Cette touche permet de sélectionner la partie du charleston. Lorsque vous appuyez dessus, le son du charleston se fait entendre.

### 7. ACCENT (touche de la partie d'accent)

Cette touche sélectionne la partie d'accent.



## Section commune

### 1. MASTER VOLUME (VOLUME PRINCIPAL)

Ce bouton permet de régler le volume émis par les bornes de sortie de lignes et par les bornes du casque d'écoute.

### 2. AUDIO IN THRU (ENTREE AUDIO THRU)

Cette touche permet de faire ressortir directement l'entrée audio vers les bornes de sortie et la borne du casque d'écoute.

Lorsqu'elle est activée, les réglages de parties d'entrée audio autres que le panoramique et le niveau sont ignorés.

### 3. Affichage

Cet écran indique la valeur du paramètre sélectionné et les différents messages.

### 4. Bouton rotatif

Sert à modifier la valeur affichée.

### 5. Peak LED (LED de pointe)

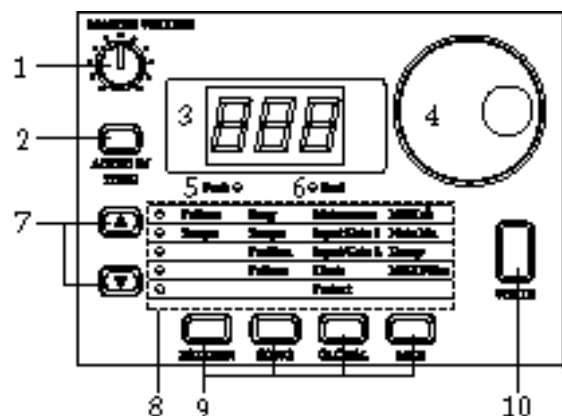
Ce voyant indique le niveau de pointe du signal entrant par les bornes d'entrée audio. Régler le niveau de sortie de l'appareil externe de sorte que le voyant ne s'allume qu'au niveau maximum.

### 6. Beat LED (LED de mesure)

Ce voyant clignote à chaque intervalle de noires pour indiquer le tempo.

### 7. [▲][▼] (touches de curseurs)

Dans chaque mode, ces touches servent à sélectionner les paramètres dans la matrice apparaissant à l'écran.





### 3. Touches multifonction/Step 1...16

Ces touches servent à modifier et à écouter le motif rythmique de chaque partie. Lorsque la fonction Pattern Set est activée, ces touches servent à sélectionner les motifs qui leur ont été assignés au préalable.

### 4. Touche Pattern Set

Lorsque vous maintenez cette touche enfoncée et que vous appuyez sur une des touches de pas, vous pouvez passer au motif enregistré pour cette touche.

### 5. Touche Shift

Cette touche s'utilise en association avec d'autres touches. Lorsqu'elle est maintenue enfoncée, elle procure une fonction supplémentaire à une autre touche.

Touche Shift + Play/Pause: Démarre la reproduction à partir du début du motif.

Touche Shift + Rec: Pendant la reproduction, efface les déclenchements du motif.

Touches Shift + partie: Sélectionne une partie sans la faire jouer.

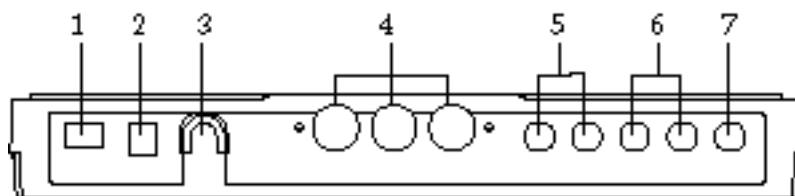
Touches Shift + pas: Exécute la fonction indiquée sous chaque touche de pas.

Touche Shift + bouton rotatif: Si la touche Shift est maintenue enfoncée lorsque vous tournez le bouton rotatif, la valeur de l'affichage changera par paliers de dix unités.

Touche Shift + Pattern Set: La fonction Pattern Set restera en vigueur (elle sera maintenue).

Pour les autres combinaisons faisant appel à la touche Shift, voir les explications fournies sous chaque paramètre.

## Section connecteurs



### 1. Interrupteur d'alimentation

Cet interrupteur permet de mettre l'instrument sous ou hors tension alternativement, chaque fois que vous appuyez dessus.

### 2. DC9V

Permet de raccorder l'adaptateur AC livré avec l'appareil.

### 3. Support pour câble d'adaptateur

Enrouler le câble de l'adaptateur autour de ce support afin qu'il ne puisse pas se débrancher accidentellement.

### 4. Connecteurs MIDI

**IN** Les données MIDI reçues à ce connecteur servent à contrôler l'ER-1 à partir d'un appareil MIDI externe ou à recevoir des transferts de blocs de données.

**OUT** Les données MIDI sont transmises par ce connecteur pour contrôler un appareil MIDI externe ou pour transmettre des blocs de données.

**THRU** Les données MIDI reçues à la borne **MIDI IN** sont retransmises telles quelles par ce connecteur. Celui-ci sert à connecter "en chaîne" plusieurs appareils MIDI.

### 5. Bornes AUDIO IN 1, 2

Ces bornes servent pour les parties audio entrantes. Le son entrant par ces bornes peut être utilisé comme son AUDIO IN 1 et 2 des sélecteurs de parties.

### 6. Bornes L/MONO, R (sortie de ligne)

Raccorder les câbles audio de ces bornes au mélangeur ou au système de surveillance sous tension (haut-parleurs), etc. Pour effectuer des connexions monorales, utiliser la borne **L/MONO**.

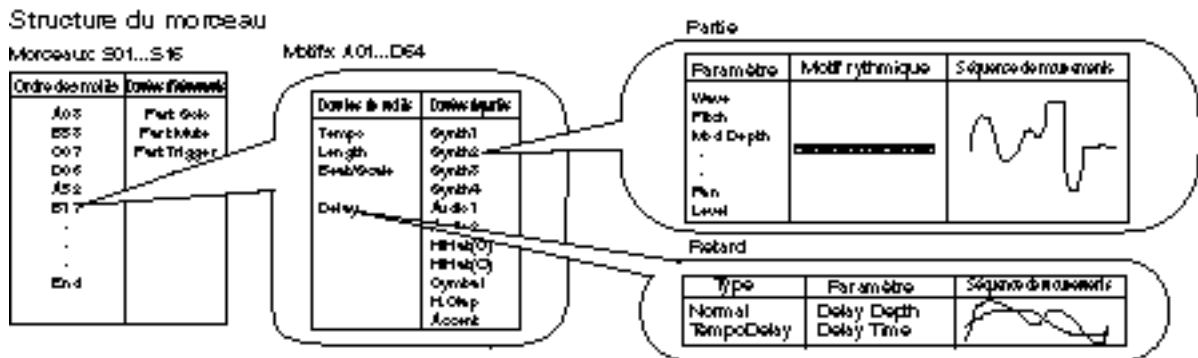
### 7. (Borne pour casque d'écoute)

Sert à raccorder un casque d'écoute muni d'une fiche stéréo.

# 3. Fonctionnement de base (pour démarrer rapidement)

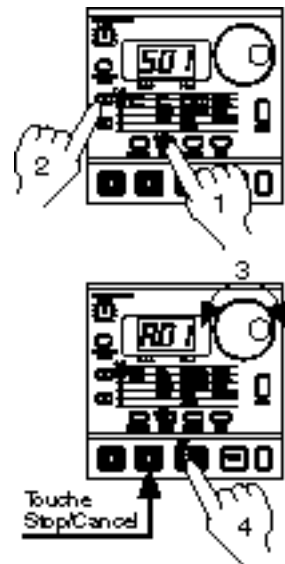
## Diagramme conceptuel de l'ER-1

Sur l'ER-1, un morceau se compose essentiellement de motifs (qui eux-mêmes sont formés de parties et de réglages de retard) ainsi que de données d'événements (voir p. 36 "Enregistrement de performances ou de mouvements de boutons sur un morceau (Event Recording)")



## Ecoute d'un morceau (Song)

1. Appuyer sur la touche du mode Song pour accéder au mode Song (la touche s'allume).
2. Utiliser les touches de curseurs [▲][▼] jusqu'à ce que la LED de sélection de paramètre indique **Song** (LED supérieure).
3. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner le morceau souhaité (S01...S16)
4. Appuyer sur la touche Play/Pause pour reproduire le morceau (la touche s'allume) A la fin du morceau, la reproduction s'arrête automatiquement (la touche s'éteint).

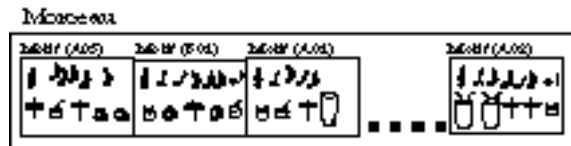


Pour arrêter provisoirement la reproduction en cours, appuyer sur la touche Play/Pause (la touche clignote). Pour reprendre la reproduction, appuyer à nouveau sur la touche Play/Pause (la touche s'allume). Pour arrêter la reproduction, appuyer sur la touche Stop/Cancel..

**⚠ Il n'est pas possible de changer de morceau pendant la reproduction.**

### Qu'est-ce qu'un "Song" ou morceau?

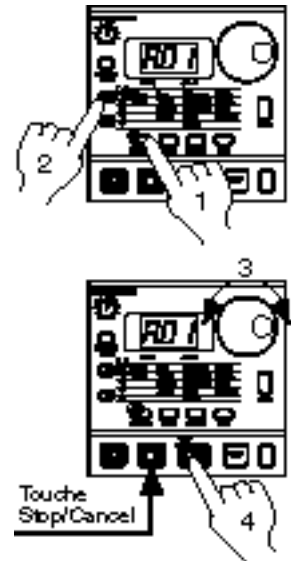
Sur l'ER-1, un morceau correspond à des données musicales comprenant des motifs arrangés dans l'ordre de reproduction souhaité. L'ER-1 permet de créer et de mémoriser jusqu'à seize morceaux. Dans chaque morceau, vous pouvez arranger jusqu'à 256 motifs et vous pouvez également enregistrer des rythmes et des mouvements de boutons en plus de la reproduction. (Voir p.33 le "Mode Song").





## Ecoute de motifs (Patterns)

1. Appuyer sur la touche du mode Pattern pour accéder au mode Pattern (la touche s'allume).
2. Utiliser les touches de curseurs [▲][▼] jusqu'à ce que la LED de sélection de paramètre indique **Pattern** (LED supérieure).
3. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner le motif souhaité (A01...A64, b01....b64, C01....C64,d01.....d64)
4. Appuyer sur la touche Play/Pause pour reproduire le motif (la touche s'allume). A la fin du motif, celui-ci revient au début et continue à jouer de manière répétée (en boucle).



Pour arrêter provisoirement la reproduction en cours, appuyer sur la touche Play/Pause (la touche clignote). Pour reprendre la reproduction, réappuyer sur la touche Play/Pause (la touche s'allume). Pour arrêter la reproduction, appuyer sur la touche Stop/Cancel.

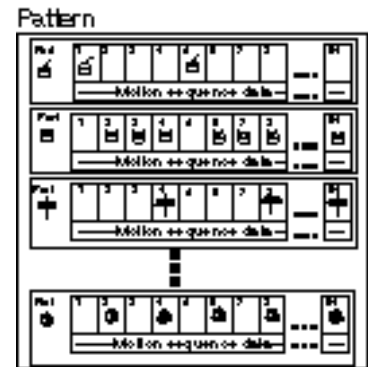
Vous pouvez tourner le bouton rotatif pour sélectionner des motifs lorsque la reproduction est arrêtée ou même lorsqu'elle est en cours.

**⚠** Lorsque vous changez de motifs pendant la reproduction, le changement prend place à la fin de chaque motif. (Voir p.22 "Moment de changement des motifs").

### Qu'est-ce qu'un "Pattern" ou motif?

Un motif est une unité de données musicales qui se compose de sons arrangés en rythme. L'ER-1 permet de créer et de mémoriser 256 motifs.

Chaque motif se compose de onze parties (voir p.14). En plus des sons de chaque partie, vous pouvez également enregistrer des rythmes et des mouvements de boutons (voir p.22 le "Mode Pattern").



## Essai des différentes fonctions

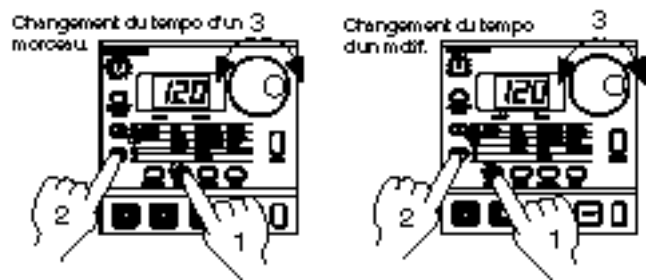
### Changement du tempo d'un morceau ou d'un motif

Il y a deux façons de changer le tempo.

Le tempo changé à ce stade sera perdu et le tempo original sera rappelé lorsque vous arrêtez la reproduction ou que vous sélectionnez un autre motif ou un autre morceau.

#### • Utilisation du bouton rotatif pour changer le tempo

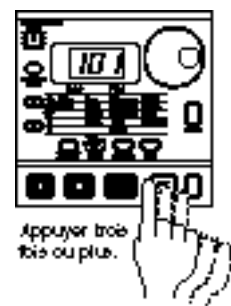
1. Appuyer sur la touche de mode pour accéder au mode Song ou au mode Pattern.
2. Utiliser les touches de curseurs [▲][▼] jusqu'à ce que la LED de sélection de paramètre indique **Tempo**.
3. Tourner le bouton rotatif pour modifier le tempo.



#### • Utilisation de la touche Tap Tempo pour modifier le tempo

Pendant le jeu d'un morceau ou d'un motif, appuyer trois fois ou plus sur la touche Tap au tempo souhaité. L'ER-1 détectera l'intervalle auquel vous avez appuyé sur la touche Tap et il réglera le tempo en fonction de celui-ci. Vous pouvez également changer le tempo de cette manière si l'ER-1 n'est pas en train de jouer un morceau ou un motif.

Utiliser les touches de curseurs [▲][▼] jusqu'à ce que la LED de sélection de paramètre indique **Tempo** et le tempo modifié apparaîtra sur l'affichage.

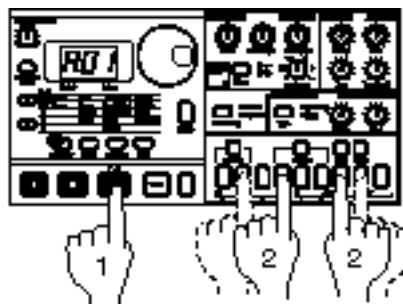






## Frappe des touches de parties pendant le jeu d'un morceau ou d'un motif

1. En mode Song ou en mode Pattern, appuyer sur la touche Play/Pause pour démarrer la reproduction.
2. A mesure que vous écoutez le morceau ou le motif, frapper les touches de parties pour jouer en même temps.



## Modification (édition) du son pendant le jeu d'un morceau ou d'un motif

1. En mode Song ou en mode Pattern, appuyer sur la touche Play/pause pour démarrer la reproduction.
2. Appuyer sur une touche de partie (la touche s'allume) pour sélectionner la partie à éditer.
3. Utiliser les boutons et les touches de la section synthétiseur pour modifier le son. Le son de la partie en cours de jeu sera modifié à mesure que vous déplacez les boutons ou que vous appuyez sur les touches.



Vous pouvez appuyer sur les touches d'autres parties pour les éditer.

Pour mémoriser les sons de motifs modifiés à ce point, utiliser l'opération d'écriture (Write) (voir p.17 "Mémorisation d'un motif que vous avez créé").

Si vous sélectionnez un nouveau motif ou mettez hors tension pendant l'exécution d'une opération d'écriture, le son redeviendra non édité.

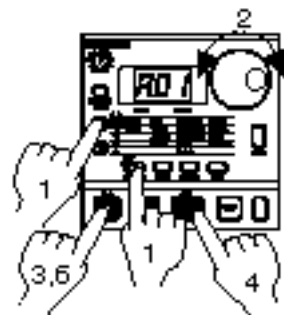
**⚠ Il n'est pas possible de mémoriser les sons édités dans un morceau. Vous pouvez uniquement sauvegarder les sons édités au sein d'un motif.**



## • Utilisation des touches de partie pour éditer le rythme (enregistrement en temps réel)

Si vous souhaitez entendre le métronome pendant l'enregistrement, consulter la p.38 "Réglages du métronome".

1. Appuyer sur la touche du mode Pattern (la touche s'allume). Utiliser les touches de curseurs [▲][▼] pour régler la LED de sélection de paramètre sur **Pattern**.
2. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner le motif à éditer.
3. Appuyer sur la touche Rec pour accéder au mode prêt pour l'enregistrement (la touche Rec s'allume et la touche Play/Pause clignote).
4. Appuyer sur la touche Play/Pause pour démarrer le motif (la touche Play/Pause s'allume).
5. Frapper les touches de parties au rythme souhaité. Le motif continuera de se reproduire de manière répétitive afin que vous puissiez enregistrer des données supplémentaires tant que la touche Rec reste allumée.
6. Appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter l'enregistrement. (La touche Rec et la touche Play/Pause s'éteignent). Vous pouvez également appuyer sur la touche Rec sans appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter l'enregistrement sans arrêter la reproduction. (La touche Rec s'éteint et la touche Play/Pause reste allumée).

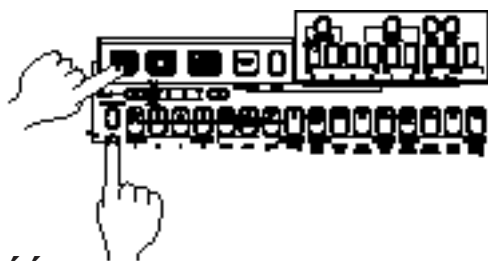


Pour sauvegarder le motif que vous avez créé, appuyer sur la touche d'écriture "Write". (Voir "Mémorisation d'un motif que vous avez créé" ci-dessous).

**Le temps pendant lequel vous entendez une partie audio (c'est-à-dire le temps de porte) n'est pas déterminé par le temps pendant lequel vous continuez à appuyer sur la touche mais bien par la valeur d'estompement programmée (Decay) (Voir p.19 "Raccordement de différentes sources aux entrées audio")**

### Erase (effacement)

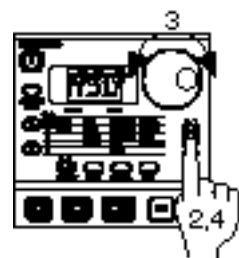
Si vous avez par erreur entré une mauvaise note, vous pouvez maintenir les touches Shift et Rec enfoncées pendant le jeu du motif pour effacer le motif rythmique pour la partie sélectionnée (c'est-à-dire la partie dont la touche est allumée).



## Mémorisation d'un motif que vous avez créé

**Lors des réglages d'usine, la protection de mémoire est activée et il n'est pas possible de mémoriser des données. Avant de sauvegarder celles-ci, vous devez dès lors désactiver les réglages de protection de mémoire en mode Global (voir p.39 "Réglages de protection"). Ne jamais oublier que, lors de la mémorisation de données, le motif se trouvant à la destination de sauvegarde sera remplacé.**

1. Editer un motif comme expliqué au point "Modification du son" ou "Modification (édition) d'un motif rythmique".
2. Appuyer une fois sur la touche Write (elle clignotera). L'affichage clignotera pour indiquer le numéro du motif.
3. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner le numéro de motif sous lequel les données doivent être mémorisées (c'est-à-dire la "destination de sauvegarde").
4. Réappuyer sur la touche Write pour commencer la mémorisation des données. Pendant la sauvegarde des données, la touche clignote. Lorsque l'opération est terminée, la touche s'éteint.



Si vous décidez d'annuler l'opération, appuyer sur la touche Stop/Cancel. Si vous ne souhaitez pas mémoriser le motif que vous avez créé, il suffit de sélectionner un motif différent sans mener à bien l'opération d'écriture.

**Ne jamais couper l'alimentation pendant la sauvegarde de données (c'est-à-dire pendant que la touche Write est allumée) car vous risqueriez d'endommager les données. Il n'est pas possible de mémoriser des données pendant la reproduction ou l'enregistrement.**

## Utilisation d'une séquence de mouvements

### Qu'est-ce qu'une séquence de mouvements (Motion Sequence)?

Sur les parties autres que la partie d'accent, vous pouvez enregistrer les changements effectués à l'aide de boutons par rapport au son et les jouer en boucle pour la reproduction. Ces données s'appellent une séquence de mouvements (voir p.28 "Séquence de mouvements ou Motion Sequence"). Il existe deux types de séquences. Une "séquence de mouvements" ou Motion Sequence permet d'enregistrer n'importe lequel des paramètres **Wave, Pitch, Mod Type, Mod Speed, Mod Depth, Decay, Pan, LowBoost** ou **Level** pour une partie individuelle. Une "séquence de retard ou Delay Sequence" permet d'enregistrer ces données pour un motif individuel.



**Les boutons suivants sont opérationnels pour chacune des parties.**

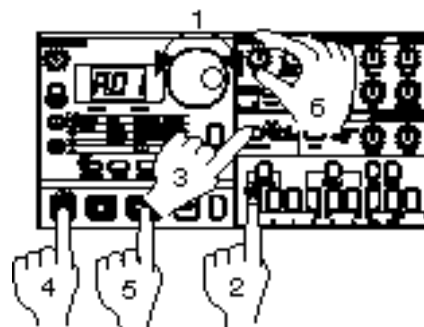
**Parties de synthé: Wave, Pitch, Mod Type, Mod Speed, Mod Depth, Decay, Pan, LowBoost, Level**

**Parties Audio In: Decay, Pan, LowBoost, Level**

**Parties Hi-Hat (Charleston), Crash Cymbal (Cymbale crash), Hand Clap (Clappement de mains): Pitch, Decay, Pan, Low Boost, Level.**

A titre d'exemple, voici comment enregistrer le paramètre de hauteur "Pitch" dans une séquence de mouvements. A titre d'exemple, voici comment enregistrer le paramètre de hauteur "Pitch" dans une séquence de mouvements.

1. En mode Pattern, sélectionner le motif à éditer.
2. Appuyer sur la touche de partie appropriée pour sélectionner la partie à éditer.
3. Appuyer sur la touche Motion Sequence pour sélectionner **Smooth** ou **Trig Hold**.
4. Appuyer sur la touche Rec pour accéder au mode prêt pour l'enregistrement (la touche Rec s'allume et la touche Play/Pause clignote).
5. Appuyer sur la touche Play/pause pour démarrer le motif (la touche Rec et la touche Play/Pause sont allumées).
6. Déplacer le bouton de hauteur Pitch pour créer différents changements pendant que le motif effectue un cycle, soit 16 pas x la longueur ou 12 pas x la longueur.
7. Lorsque le motif a terminé son cycle après le commencement du déplacement du bouton, la touche Rec s'éteint automatiquement et l'appareil se remet en mode Play afin que vous puissiez écouter la séquence de mouvements que vous venez d'enregistrer.



Lorsque vous avez appuyé sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction, effectuer les opérations numéro 2 et suivantes indiquées dans "Mémorisation d'un motif que vous avez créé" afin de mémoriser le motif qui contient la séquence de mouvements que vous venez d'enregistrer.

Il existe deux types de séquences de mouvements (**Smooth** et **Trig Hold**). Pendant la reproduction, essayer de commuter entre ces deux variantes pour entendre la différence. (Voir p.28 "Jeu d'une séquence de mouvements").

Il n'est pas possible de modifier une séquence de mouvements après son enregistrement. Si les résultats ne sont pas ceux espérés, il vous faudra réenregistrer toute la séquence de mouvements.

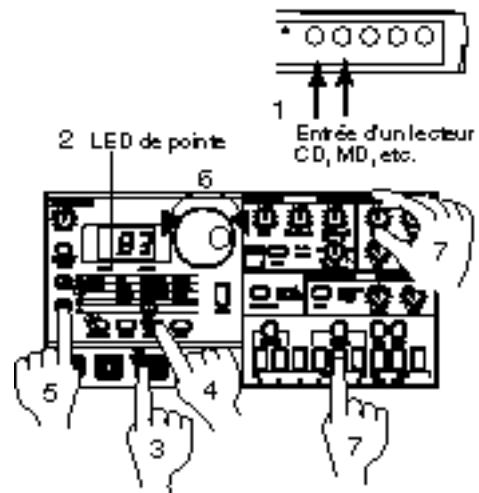


**Pour une partie individuelle, les séquences de mouvements d'un seul bouton peuvent être enregistrées. Si vous déplacez deux ou davantage de boutons pendant l'enregistrement d'une séquence de mouvements pour une partie individuelle, l'effet du bouton déplacé auparavant sera perdu. (Voir p.28 "Enregistrement d'une séquence de mouvements").**

## Raccordement de différentes sources aux entrées audio

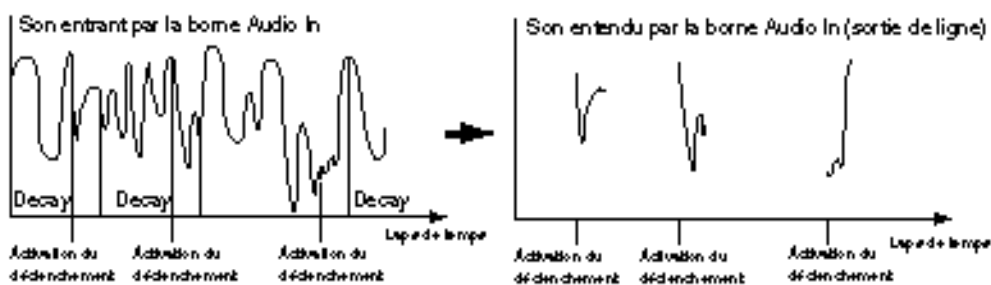
Essayons à présent de raccorder différents types d'appareils audio (une radio, un lecteur MD ou CD) ou un générateur de son aux bornes d'entrée audio. Les sons qui ne contiennent pas de sons de batterie donnent les meilleurs résultats. Essayez différents types de sons et de musiques. En fonction du contenu, vous risquez de découvrir des résultats inattendus mais particulièrement intéressants.

1. Raccorder un appareil audio, etc. aux bornes "audio inputs" de l'**ER-1**. Chaque borne est mono-phonique de sorte qu'il faudra peut-être utiliser une fiche avec adaptateur stéréo-mono en fonction de l'appareil raccordé.
2. Régler le niveau de sortie de l'appareil raccordé de sorte que les LED de pointe s'allument uniquement aux niveaux maximum. A ce stade, vous pouvez activer la touche Audio In Thru (la touche s'allume) pour entendre le son entrant sans devoir appuyer sur la touche de partie.
3. Sélectionner le motif ou le morceau dont vous souhaitez ajuster le volume puis appuyer sur la touche Play/Pause pour démarrer la reproduction.
4. Appuyer sur la touche Mode pour accéder au mode Global.
5. Utiliser les touches de curseurs [▲][▼] pour régler la LED de sélection de paramètre sur **Input Gain 1**.
6. Tourner le bouton rotatif pour régler le volume entrant et l'équilibrer par rapport au volume des autres parties.



Procéder de la même manière pour régler l'**Input Gain 2**.

Vous entendrez le son entrant pendant que vous appuyez sur la touche de partie Audio In. Les parties Audio In qui sont enregistrées dans un motif ou dans un morceau ne produisent pas le son qui entrant pendant l'enregistrement des parties; elles permettent uniquement d'entendre le son reçu à une entrée audio à ce moment, à partir de l'activation du déclenchement, pendant le laps de temps défini par le bouton **Decay**.



- ⚠ Si vous voulez frapper les touches Audio In 1 ou 2 pour entendre le son, vous devez d'abord désactiver la touche Audio In Thru, qui s'éteindra. Les entrées audio servent comme entrées de niveau de ligne. Les microphones, les guitares, les tourne-disques, etc. ne peuvent pas être raccordés directement. Si le réglage de gain d'entrée est excessif, le son risque d'être déformé.



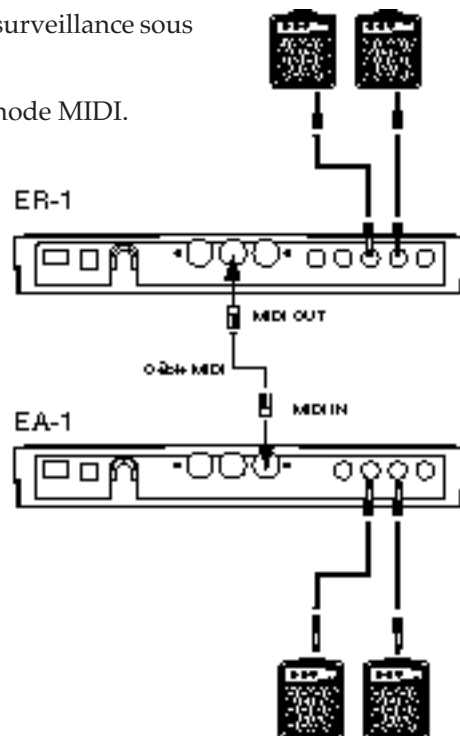




## Reproduction synchronisée sur celle de l'EA-1

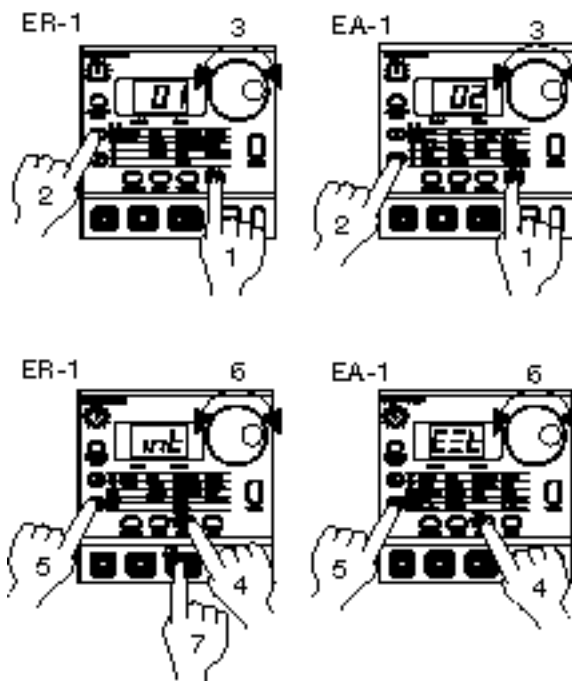
En synchronisant l'Electribe ER-1 et l'EA-1, vous pouvez profiter de possibilités d'interprétation encore plus vastes. Voici comment synchroniser la reproduction de l'EA-1 sur le tempo de l'ER-1. Utiliser un câble MIDI pour raccorder le connecteur MIDI OUT de l'ER-1 au connecteur MIDI IN de l'EA-1. Raccorder les bornes de sortie de ligne de l'ER-1 et les bornes de sortie de parties de l'EA-1 à votre mélangeur ou au système de surveillance sous tension (haut-parleurs).

1. Appuyer sur la touche du mode MIDI pour accéder au mode MIDI.
2. Utiliser les touches de curseurs [▲][▼] de sorte que les LED de sélection de paramètres indiquent **MIDI ch.**
3. Régler le canal de l'ER-1 sur "01" et le canal de l'EA-1 sur "02" (Voir p.40 "Réglages de canaux MIDI").
4. Appuyer sur la touche du mode Global pour passer en mode Global.
5. Utiliser les touches de curseurs [▲][▼] de sorte que les LED de sélection de paramètres indiquent **Clock.**
6. Régler l'ER-1 sur "Int." et l'EA-1 sur "Ext." (Voir p.38 "Synchronisation de l'ER-1 sur un appareil MIDI externe")
7. Appuyer sur la touche Play/Pause de l'ER-1 pour démarrer un motif ou un morceau. (La touche Play/pause s'allume). L'EA-1 jouera le motif ou le morceau en synchronisation avec le tempo de l'ER-1.



Si vous voulez que l'ER-1 et l'EA-1 jouent de manière synchronisée le motif de même numéro, effectuer les réglages suivants:

- Utiliser un câble MIDI pour raccorder le connecteur MIDI OUT de l'EA-1 au connecteur MIDI IN de l'ER-1.
- Synchronisez l'ER-1 (esclave) avec l'EA-1 (maître). (Choisissez "int" pour l'EA-1 et "Ext" pour l'ER-1.)
- Régler l'ER-1 et l'EA-1 sur le même canal MIDI (par exemple, régler les deux appareils sur "01").
- Sur l'ER-1 et l'EA-1, placer le réglage de filtre MIDI "P" sur "0" (voir p.41 "Réglages de filtre MIDI").
- Sur l'ER-1, placer le réglage de numéro de note MIDI sur C-1....A-1 ou A#8....G9 (voir p.40 "Réglages du numéro de note MIDI pour chaque partie"). \* Cette opération empêchera l'ER-1 de se déclencher involontairement lors de la transmission de messages d'activation de notes.



Il est également facile de faire jouer l'ER-1 en synchronisation en le connectant à un séquenceur ou à un synthétiseur qui peut transmettre ou recevoir des messages d'horloge MIDI.



## Sélection des parties

L'ER-1 possède les onze parties suivantes:

- Quatre parties de synthétiseur produites par modelage analogique.
- Deux parties d'entrées audio qui dirigent le signal audio arrivant aux bornes AUDIO IN.
- Des parties de charleston ouvert, de charleston fermé, de cymbale crash et de clappements de mains qui font appel à des formes d'ondes PCM.
- Une partie d'accents qui contient les données dynamiques pour chaque pas.

Lorsque vous appuyez sur une touche de parties, vous en entendez le son et cette partie est sélectionnée simultanément. Pendant la reproduction, vous pouvez maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur une touche de partie pour sélectionner celle-ci sans en entendre le son.

Lorsqu'une partie est sélectionnée, sa touche s'allume et les touches de pas indiquent son motif rythmique. Les commandes de la section synthétiseur seront alors activées pour cette partie. Pendant la reproduction, chaque touche de partie s'allume en même temps qu'elle joue, afin que vous puissiez reconnaître plus facilement les sons qui sont en train de jouer. Les touches de pas continueront d'indiquer le motif rythmique de cette partie et elles indiqueront également l'emplacement du rythme.



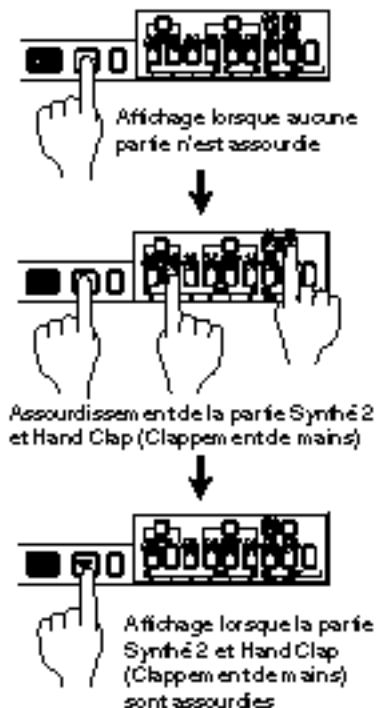
Lorsque vous jouez une partie en appuyant sur sa touche de partie, elle jouera au volume défini lorsque l'accent est activé.

## La fonction d'assourdissement de partie (Part Mute)

Si vous maintenez la touche Part Mute enfoncée (touche Tap) pendant que vous appuyez sur une touche de partie, vous pouvez assourdir (couper provisoirement le son) cette partie.

Lorsque vous maintenez la touche Part Mute enfoncée (touche Tap), l'état d'assourdissement de chaque partie s'affiche. Les touches des parties non assourdies s'allument alors que les touches des parties assourdies restent éteintes.

Vous pouvez également assourdir deux ou davantage de parties. Pour annuler l'assourdissement de partie, appuyer sur la touche de partie correspondante.

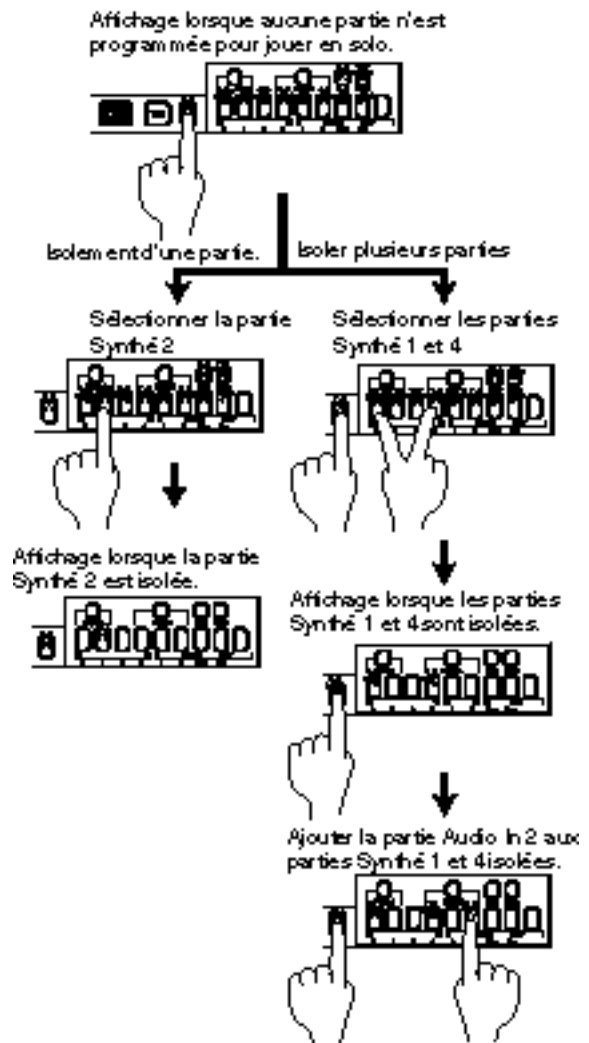


Lorsque vous maintenez la touche Part Mute (touche Tap) enfoncée pour sélectionner la fonction d'assourdissement (Mute), cette partie ne sera pas audible si vous appuyez sur sa touche.

## La fonction d'isolement des parties (Part Solo)

Si vous appuyez sur la touche Solo (la touche s'allume) et sur une touche de partie, cette partie jouera en solo.

Pour isoler deux ou davantage de parties, maintenir la touche Solo enfoncée et sélectionner les parties souhaitées. Tant que la touche Solo est allumée, vous pouvez la maintenir enfoncée (ou maintenir la touche Mute enfoncée) et appuyer sur d'autres touches de parties pour ajouter plusieurs parties jouant en solo. Si vous appuyez sur la touche solo puis que vous la relâchez, la fonction Solo s'annule (la touche s'éteint).



Lorsque vous appuyez sur la touche Solo, les réglages d'assourdissement de parties effectués seront annulés (c'est-à-dire qu'aucune partie ne sera assourdie).





**Level** 0...100

Permet de régler le niveau de sortie. Tourner le bouton vers la droite pour augmenter le volume. Pour la partie Accent, cette fonction permet de régler le niveau de l'accent (le degré auquel le volume sera accentué lorsque la fonction d'Accent est activée). (Voir p.27 "Ajout d'accents à un motif rythmique").

**Low Boost** 0...100

Cette fonction permet d'accentuer la plage des basses fréquences de chaque partie. Si vous remarquez une distorsion (un arrondissement) du son, il suffit de régler ce paramètre. Son réglage à sa valeur maximum (à fond à droite) lui permet de fonctionner comme un effet de distorsion.

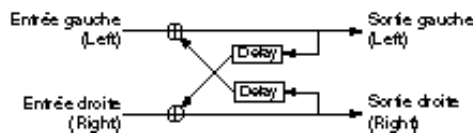


En fonction des réglages de niveau (Level) et des autres paramètres, le fait d'augmenter la valeur de l'accentuation des basses fréquences (Low Boost) risque d'endommager vos haut-parleurs ou votre casque d'écoute, etc. Veillez dès lors à prendre les précautions nécessaires.

**DELAY**

Le Delay ou retard est un effet qui permet d'ajouter un ou plusieurs "échos" de retard au son. L'effet de retard de l'ER-1 est un "cross feedback delay" (retard avec croisement de feedback). Il renvoie les signaux L et R retardés au côté opposé pour produire une plus grande impression d'espace entre la gauche et la droite.

Si vous utilisez la touche Type pour changer de type de retard, vous pouvez enregistrer des mouvements du bouton de retard sous forme de séquence de mouvements ou utiliser l'effet comme retard de tempo (Tempo Delay).



L'effet de retard s'applique à l'ensemble du motif rythmique et il n'est pas possible de le changer séparément pour chaque partie.

**Type** Motion Seq, Tempo Delay

Chaque fois que vous appuyez sur la touche, l'effet alterne entre Normal (LED éteinte), **Motion Seq** et **Tempo Delay**. Lorsque la fonction Normal est sélectionnée, l'effet fonctionne comme un effet de retard traditionnel.

**Motion Seq** (séquence de mouvements)

Dans ce cas, la séquence de mouvements contrôle le retard (voir p.28 "Séquence de mouvements").

**Tempo Delay**

Le temps de retard est automatiquement adapté (synchronisé) en fonction du tempo du motif. Si le réglage d'horloge MIDI est mis sur "Ext.", le temps de retard peut également être synchronisé en fonction de l'horloge d'un appareil externe. (Voir p.38 "Synchronisation de l'ER-1 sur un appareil MIDI externe maître").

**Depth** 0...100

Permet de régler le niveau du son de retard et l'importance du feedback (le nombre de répétitions du retard).

Tourner le bouton vers la droite pour augmenter le niveau du son de retard et augmenter également la quantité de feedback.

Plus le panoramique est positionné à gauche ou à droite, plus le son sera étendu entre la gauche et la droite.



Une augmentation excessive de la profondeur (Depth) risque de provoquer une distorsion ou une déformation du son (qui est arrondi).

**Time (temps de retard)** 5 msec ... 2 sec

(pour le retard de tempo) 1/4...8

Permet de spécifier la durée du retard. Tourner le bouton vers la droite pour allonger le temps de retard. Tourner le bouton vers la gauche pour le raccourcir et produire un effet de "doublage" (l'impression que plusieurs instruments jouent à l'unisson).

Si le paramètre Type est réglé sur le Tempo Delay, ce paramètre vous permet de définir le tempo en termes de seize multiples de tempo différents: 1/4, 1/3, 1/2, 2/3, 3/4, 1, 1,33, 1,5, 2, 2,5, 3, 4, 5, 6, 7 ou 8.



Si vous modifiez le temps de retard pendant la reproduction, la hauteur du son retardé changera également.

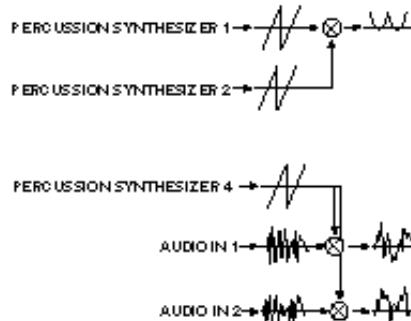


En fonction du réglage de tempo, il peut s'avérer impossible de régler le temps de retard. Dans ces circonstances, régler le temps de retard à la moitié de la valeur souhaitée.

**Modulation**

**Ring Mod (modulation Ring)**

Vous pouvez appliquer l'effet de modulation ring entre deux parties. Chaque fois que vous appuyez sur cette touche, le réglage alternera entre l'activation (allumé) et la désactivation (éteint). En appliquant cette fonction aux parties de synthétiseur de percussions, vous pouvez créer des sons métalliques possédant une riche structure d'harmonies. En envoyant une sonorité à la borne d'entrée Audio In, vous pouvez utiliser la modulation ring pour transformer la sonorité en une voix semblable à celle d'un robot.



La modulation ring peut uniquement s'appliquer entre les parties PERCUSSION SYNTHESIZER 1 et 2 ou entre la partie PERCUSSION SYNTHESIZER 4 et les parties AUDIO IN 1 et 2.



L'effet peut s'avérer difficilement audible si le niveau d'un des signaux est trop faible ou si le temps d'estompement est trop court.

Lorsque l'effet de modulation Ring est activé, les réglages de niveau et de panoramique de la partie PERCUSSION SYNTHESIZER 1 ou des parties AUDIO IN 1 et 2 seront prioritaires.

Lorsque la modulation ring est activée, aucun son ne sera émis si les deux parties ne sont pas jouées en même temps.

En fonction des réglages établis pour les deux parties, des sons très élevés risquent d'être produits. Veuillez dès lors régler le niveau de chaque partie de manière adéquate.



La tonalité et le volume de la RING MODULATION peuvent varier en fonction de la synchronisation du jeu des parties Percussion Synthesizer 1 et 2.





## Création d'un motif rythmique

Il existe deux façons de créer un motif rythmique. La première correspond à l'enregistrement pas à pas, dans lequel vous pouvez utiliser les touches de pas pour créer le rythme à mesure que vous visualisez l'état allumé/éteint des touches. La seconde s'effectue dans l'enregistrement en temps réel, dans lequel vous frappez les touches de parties selon la synchronisation à laquelle vous souhaitez enregistrer chaque note. Si vous souhaitez effacer le rythme de chaque partie avant de créer vos propres données de rythmes, voir p.29 "Effacement des données de rythme d'une partie".

### • Utilisation des touches de pas (Enregistrement pas à pas)

Dans cette méthode, vous utilisez les seize touches de pas pour créer le motif rythmique tout en regardant l'état allumé/éteint des touches pour vérifier le rythme.

Pour plus de détails, voir p.16 "Utilisation des touches de pas pour éditer le rythme (Enregistrement pas à pas)" dans la section 3. Fonctionnement de base (pour démarrer rapidement).

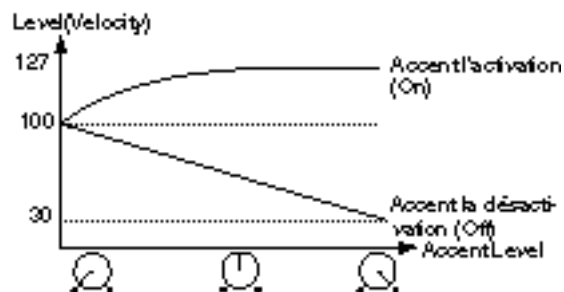
### • Utilisation des touches de parties (Enregistrement en temps réel)

Pour plus de détails, voir p.17 "Utilisation des touches de partie pour éditer le rythme (Enregistrement en temps réel)" dans la section 3. Fonctionnement de base (pour démarrer rapidement).

## Ajout d'accents au motif rythmique (Accent)

Vous pouvez appliquer des accents (des changements de volume) au motif rythmique. Lorsque la fonction Accent est activée, les notes spécifiées (les pas) de l'ensemble du motif seront accentuées.

1. Appuyer sur la touche de partie d'accent et le motif accentué apparaîtra à côté des touches de pas.
2. Chaque fois que vous appuyez sur une touche de pas, elle alterne entre l'activation (on) et la désactivation (off) afin de vous permettre de préciser le motif d'accent souhaité. Vous pouvez reproduire le motif pour entendre les résultats à mesure que vous créez la partie d'accent.
3. L'importance de l'accent se règle à l'aide du bouton Level dans la section synthétiseur. Tourner le bouton vers la droite pour augmenter la différence entre on et off. Si vous tournez le bouton à fond vers la gauche, il n'y aura aucun effet. Reproduire le motif pour entendre les résultats à mesure que vous effectuez les réglages.



Si vous appuyez sur la touche de partie d'accent seule, aucun son ne sera produit. De même, si vous frappez une touche de partie pour produire le son, celui-ci sera joué avec l'accent (il sera accentué). Pour écouter les résultats de l'Accent, vous devez reproduire le motif.



Le niveau de l'accent ne peut pas être enregistré dans une séquence de mouvements.



## Fonctions pratiques pour l'édition de motifs



Si vous souhaitez mémoriser le motif édité à l'aide de ces fonctions, vous devez mener à bien l'opération d'écriture "Write" avant de sélectionner un autre motif ou de mettre l'appareil hors tension.

### Effacement des données de motif rythmique dans une partie

Pour effacer les données de motif rythmique pour la partie sélectionnée, vous pouvez faire appel à une des deux méthodes suivantes en plus de la désactivation de chacune des seize touches de pas.

#### • Effacement des données pendant la reproduction ou l'enregistrement (Erase)

1. Appuyer sur une touche de partie pour sélectionner la partie contenant les données à effacer.
2. Pendant la reproduction ou l'enregistrement, maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur Rec. Tant que vous maintenez ces touches enfoncées, les données seront automatiquement effacées de la partie sélectionnée.



#### • Effacement de toutes les données d'une partie (Clear Part)

Cette opération permet d'effacer toutes les données de motif rythmique et de séquences de mouvements en une fois.

1. Si le motif est en cours de jeu, appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction.
2. Appuyer sur une touche de partie pour sélectionner la partie contenant les données à effacer.
3. Maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur la touche de pas 12 (Clear Part) (la touche 12 se met à clignoter).
4. Réappuyer sur la touche de pas 12 pour supprimer les données.

Pour annuler l'opération sans effacer les données, appuyer sur la touche Stop/Cancel.



## Déplacement de données au sein d'une partie (Move Data)

L'opération Move Data permet de déplacer des données de motif rythmique et de séquences de mouvements vers l'avant ou vers l'arrière au sein d'une partie, par pas de -16... +16.

Vous pouvez utiliser cette fonction lorsque vous souhaitez modifier la position de début d'un motif.

1. Si le motif est en cours de jeu, appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction.
2. Maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur la touche de pas 9 (Move Data) (la touche 9 se met à clignoter).
3. Toutes les touches de partie vont clignoter. Chaque fois que vous appuyez sur l'une d'elles, elle alterne entre l'état éteint et l'état clignotant. Appuyer sur les touches de parties de sorte que seules celles correspondant aux parties à déplacer clignotent. (Vous pouvez sélectionner deux ou davantage de parties).
4. Un numéro clignote à l'affichage. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner le nombre de pas et le sens (positif ou négatif) de déplacement des données.
5. Appuyer sur la touche de pas clignotante 9 pour mener à bien l'opération de déplacement de données.

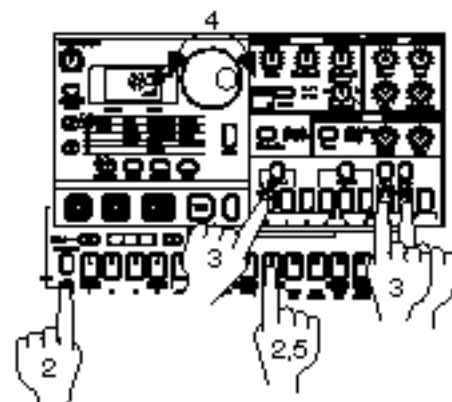
Pour annuler l'opération sans déplacer les données, appuyer sur la touche Stop/Cancel.

L'opération de déplacement de données Move Data s'applique à tous les pas de la partie sélectionnée. Les données déplacées au-delà du dernier pas du motif reviennent "en boucle" au premier pas. Par exemple, si des données en 64 pas sont déplacées de "5" pas, les données qui se trouvaient aux pas 60 à 64 seront déplacées aux pas 1 à 5. De même, les données déplacées avant le premier pas du motif seront ramenées "en boucle" au dernier pas. Par exemple si des données en 48 pas sont déplacées de "-3" pas, les données qui se trouvaient aux pas 1 à 3 seront déplacées aux pas 46 à 48.

Avec un réglage de 3  
Les données de chaque pas sont déplacées de trois pas vers la fin du motif.  
Exemple: 2 → 5, 6 → 9, 10 → 13, 14 → 1



Avec un réglage de -2  
Les données de chaque pas sont déplacées de deux pas vers le début du motif.  
Exemple: 1 → 15, 3 → 1, 6 → 4, 10 → 8, 14 → 12





## Ensemble de motifs définis (Pattern Set)

La fonction Pattern Set permet d'assigner vos motifs favoris à chacune des seize touches de pas et de les rappeler en appuyant simplement sur une touche.

Pendant la reproduction, vous pouvez activer successivement les motifs pour interpréter un morceau.

L'utilisation des touches de sélection conjointement avec cette fonction en vue d'activer des groupes de motifs définis permet d'enregistrer et de sélectionner 16 · 4 (soit un total de 64) motifs.

## Utilisation des ensembles de motifs définis dans une performance (Pattern Set Play)

Appuyer sur la touche Play/Pause pour démarrer la reproduction.

Maintenir la touche Pattern Set enfoncée et appuyer sur une touche de pas pour activer le motif enregistré sous cette touche de pas.

Si vous maintenez la touche Pattern Set enfoncée et que vous appuyez sur une touche Select, vous pouvez activer un autre groupe d'ensembles de motifs enregistrés.

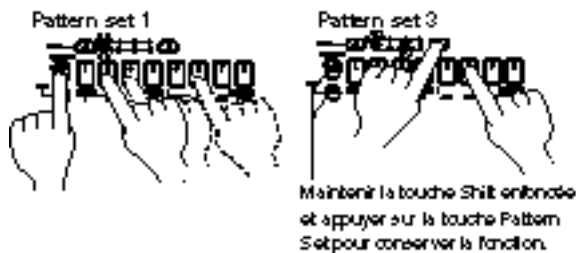
Ce groupe d'ensemble de motifs définis sera indiqué par les LED de la ligne inférieure de la fonction Select (LED rouges).

En maintenant la touche Shift enfoncée et en appuyant sur la touche Pattern Set, vous pouvez maintenir (Hold) la fonction Pattern Set (la touche s'allume).

Pour supprimer la fonction de maintien Hold, réappuyer sur la touche Pattern Set pour éteindre la touche.

### Exemple

Touche de pas LED de sélection	1	2	3	4	5	14	15	16
1	A01	A20	B03	B04	A51	A20	B43	B61
2	C21	C23	C55	C64	C28	C21	A07	A08
3	B01	B02	B04	B62	A01	A05	A45	A64
4	D01	D02	D03	D04	D05	D07	D08	D09



En mode Pattern Set Play, le moment auquel les motifs changent, le réglage du tempo, et les fonctions telles que Reset & Play, etc. sont identiques à celles du mode de jeu de motifs "Pattern Play".



La fonction Pattern Set ne peut pas être utilisée pendant l'enregistrement. Lorsque vous accédez au mode d'enregistrement (en attente), la fonction Pattern Set s'annule.

## Enregistrement d'un motif pour la fonction Pattern Set

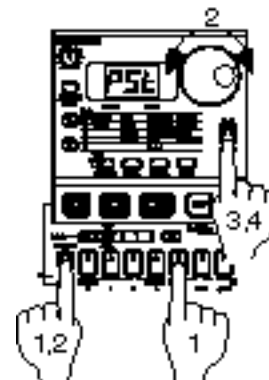
- Lorsque la reproduction est arrêtée, continuer d'appuyer sur la touche Pattern Set (ou utiliser la fonction Hold) et appuyer sur la touche de pas correspondant à la position à enregistrer.
- Tout en continuant d'appuyer sur la touche Pattern Set (ou pendant que la fonction Hold est opérationnelle), tourner le bouton rotatif pour sélectionner le numéro de motif à enregistrer. Relâcher la touche Pattern Set (ou supprimer la fonction Hold) pour terminer la procédure d'enregistrement.
- Pour mémoriser les enregistrements des ensembles de motifs définis, appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction. Continuer d'appuyer sur la touche Pattern Set, et appuyer sur la touche Write (la touche Write se met à clignoter).
- L'indication "PSt." clignote sur l'affichage. Réappuyer sur la touche Write pour mémoriser les données.

Pour annuler l'opération, appuyer sur la touche Stop/Cancel.



Si le réglage de protection de mémoire du mode Global est activé, vous ne pourrez pas mémoriser les données. Dans ce cas, vous devrez désactiver ce réglage avant d'effectuer l'opération de sauvegarde.

Ne jamais mettre l'appareil hors tension pendant l'opération de mémorisation car vous risqueriez d'endommager les données.







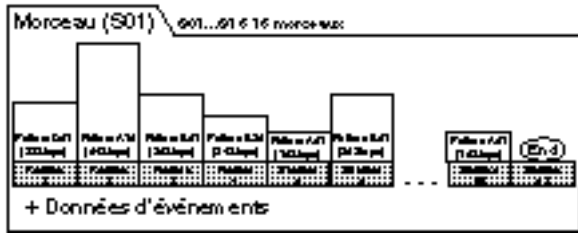


# 5. Mode Song

Un "song" ou morceau se compose de motifs disposés dans l'ordre souhaité pour la reproduction.

Vous pouvez créer et mémoriser jusqu'à seize morceaux dans la mémoire interne de l'ER-1. Outre la reproduction de motifs, les morceaux peuvent également contenir des rythmes et des mouvements de boutons.

Appuyer sur la touche du mode Song pour accéder au mode Song.



## Sélection d'un morceau

**Song** **S01...S16**

Utiliser les touches de curseurs de sorte que les LED de sélection de paramètres indiquent **Song**.

Tourner le bouton rotatif pour sélectionner un des seize morceaux: **S01** à **S16**

## Réglage du tempo de reproduction

**Tempo** **20...300**

### • Utilisation du bouton rotatif pour définir le tempo

Utiliser les touches de curseurs de sorte que les LED de sélection de paramètres indiquent **Tempo**. Tourner le bouton rotatif pour définir le tempo.

### • Utilisation de la touche Tap Tempo pour définir le tempo

Pendant le jeu du morceau, appuyer trois fois ou plus sur la touche Tap au tempo souhaité. L'ER-1 calculera l'intervalle auquel vous avez appuyé sur la touche et il modifiera le tempo en fonction de cet intervalle. Vous pouvez également régler le tempo de la même manière lorsque la reproduction est arrêtée. Lorsque vous utilisez les touches de curseurs pour que les LED de sélection de paramètre indiquent **Tempo**, le tempo modifié s'affiche.



Si vous passez à un autre morceau sans sauvegarder celui dont vous avez modifié le tempo, le tempo du premier morceau reviendra à sa valeur initiale. Pour conserver le tempo modifié, vous devez effectuer l'opération de sauvegarde "Write". (Voir p.37 "Mémorisation d'un morceau").

## Jeu d'un morceau (Song Play)

Appuyer sur la touche Play/Pause pour démarrer la reproduction du morceau. Le morceau commencera à jouer à partir du motif situé à la position sélectionné. Lorsque le morceau a terminé de jouer, la reproduction s'arrête automatiquement.



Il n'est pas possible de mémoriser les sons édités au sein d'un morceau. Veuillez utiliser le mode Pattern pour éditer les sons.

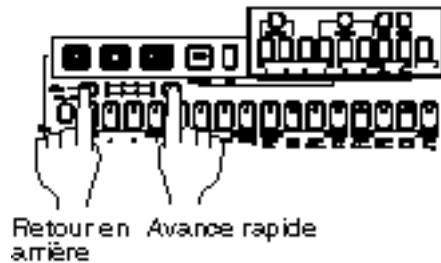
### Qu'est-ce que la position?

La "Position" se réfère à l'ordre de reproduction ou à l'ordre d'enregistrement des motifs au sein du morceau et elle représente l'unité d'édition d'un morceau.



## Avance rapide ou retour en arrière dans un morceau

Pendant la reproduction du morceau, vous pouvez utiliser les touches de sélection pour le faire avancer rapidement ou pour revenir en arrière. Pour faire avancer le morceau rapidement, appuyer sur la touche de sélection [▶]. Pour revenir en arrière, appuyer sur la touche de sélection [◀].



## Changement de morceau

Il n'est pas possible de changer de morceau pendant la reproduction mais il est possible de sélectionner le numéro du morceau au préalable. Si vous sélectionnez un numéro de morceau pendant la reproduction, l'affichage clignote en indiquant le numéro sélectionné. Lorsque le morceau en cours de jeu se termine, la reproduction s'arrête et le nouveau numéro sélectionné reste allumé. Appuyer sur la touche Play/Pause pour le reproduire.

## Jeu depuis le début d'une position ou depuis le début du morceau (Reset & Play)

Pendant le jeu du morceau, vous pouvez maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur la touche Play/Pause pour démarrer la reproduction depuis le début du motif spécifié pour la position de jeu actuelle. En outre, vous pouvez appuyer sur la touche Play/Pause pendant le jeu du morceau pour arrêter provisoirement la reproduction puis maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur la touche Play/Pause pour reproduire le morceau depuis le début.



## Edition d'un morceau

Vous pouvez insérer un nouveau motif dans un morceau ou effacer un motif existant. Vous pouvez également ajouter des mouvements de boutons ou votre propre interprétation à un morceau.

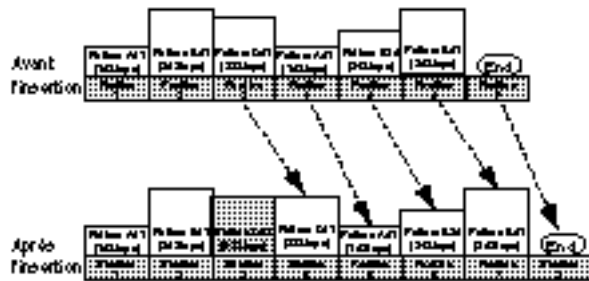


Si vous souhaitez conserver le morceau édité, vous devez effectuer l'opération Write. Si vous sélectionnez un autre morceau ou si vous mettez l'appareil hors tension sans effectuer l'opération de sauvegarde Write, le morceau reviendra à son état initial, avant l'édition.

## Insertion d'un motif à une position précise (Insert Pattern)

Vous pouvez insérer un motif à une position précise et les motifs suivants seront déplacés vers l'arrière (vers la fin du morceau).

### Insérer un nouveau motif à la position 3

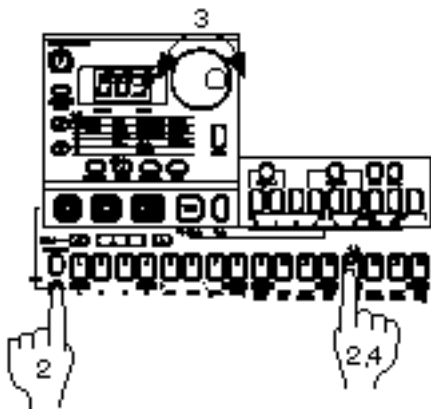


1. Si le morceau est en cours de jeu, appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction.
2. Maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur la touche de pas 13 (**Insert Pattern**) (la touche 13 se met à clignoter).
3. L'indicateur de position clignote sur l'affichage. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner la position à laquelle il faut insérer un motif. (Par exemple, pour insérer un motif à la position 3, faire clignoter l'affichage sur "003").
4. Réappuyer sur la touche de pas 13 pour insérer un motif à l'avant de cette position.

Pour annuler l'opération, appuyer sur la touche Stop/Cancel.

Le motif inséré sera celui qui se trouvait au préalable à cette position. Vous pouvez à présent déterminer le motif souhaité pour la position insérée.

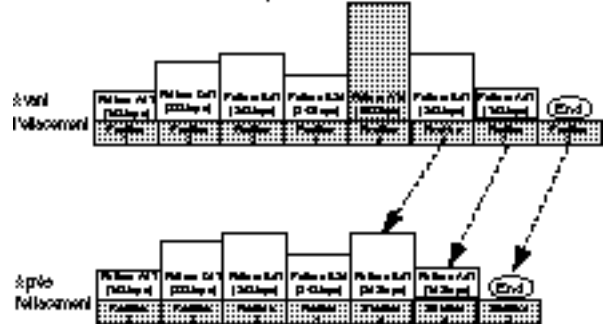
Les données suivant le motif inséré seront déplacées vers l'arrière.



## Effacement d'un motif à une position précise (Delete Pattern)

Vous pouvez effacer un motif à une position précise et les motifs suivants seront déplacés vers l'avant (vers le début du morceau).

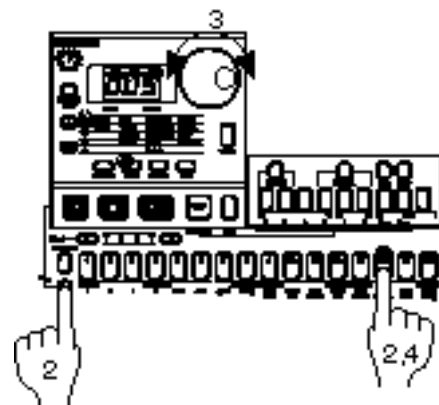
### Effacement d'un motif à la position 5



1. Si le morceau est en cours de jeu, appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction.
2. Maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur la touche de pas 14 (**Delete Pattern**) (la touche 14 se met à clignoter).
3. L'indicateur de position clignote sur l'affichage. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner la position à laquelle il faut effacer un motif. (Par exemple, pour effacer le motif à la position 5, faire clignoter l'affichage sur "005").
4. Réappuyer sur la touche de pas 14 pour effacer le motif.

Pour annuler l'opération, appuyer sur la touche Stop/Cancel.

Lorsque vous effacez un motif, les données d'événements (voir page suivante) situées à cette position seront effacées également. Les données suivant le motif inséré seront déplacées vers l'avant du morceau.



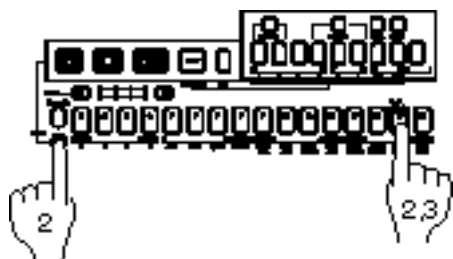


## Effacement de données d'événement d'un morceau (Clear Event)

Cette opération permet d'effacer toutes les données d'événements du morceau sélectionné.

1. Si le morceau est en cours de jeu, appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction.
2. Maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur la touche de pas 15 (**Clear Event**) (la touche 15 se met à clignoter).
3. Réappuyer sur la touche de pas 15 pour supprimer les données.

Pour annuler l'opération sans effacer les données, appuyer sur la touche Stop/Cancel.



## Vérification des données d'événements pour un morceau

Si des données d'événements ont été enregistrées dans un morceau, maintenir la touche Shift enfoncée et appuyer sur la touche Motion Sequence pour allumer les touches de pas 13 à 16.



Il n'est pas possible de vérifier les données d'événements pendant la reproduction ou l'enregistrement.

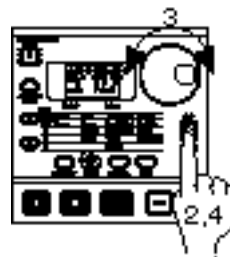
## Mémorisation d'un morceau (Write)

Pour conserver le morceau que vous avez créé, il convient de le mémoriser par le biais de l'opération Write.

Si vous décidez de ne pas sauvegarder les données de morceau créées, il suffit de sélectionner un autre morceau sans passer par l'opération d'écriture "Write".

1. Si le morceau est en cours de jeu, appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction. Utiliser les touches de curseurs pour que les LED de sélection de paramètre indiquent **Song**.
2. Appuyer une fois sur la touche Write (elle clignote). Le numéro du motif se mettra à clignoter sur l'affichage.
3. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner le numéro du motif de la destination de sauvegarde.
4. Réappuyer sur la touche Write pour mémoriser les données. (La touche s'allume puis s'éteint)

Pour annuler l'opération, appuyer sur la touche Stop/Cancel.



Si le réglage de protection de mémoire du mode Global est activé, vous ne pourrez pas mémoriser les données. Dans ce cas, vous devrez désactiver ce réglage avant d'effectuer l'opération de sauvegarde.

Ne jamais mettre l'appareil hors tension pendant l'opération de mémorisation car vous risqueriez d'endommager les données.





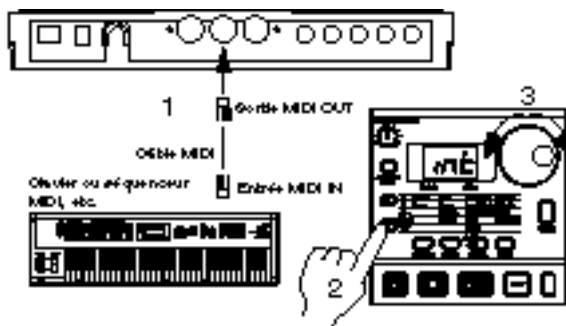


## Synchronisation d'un appareil MIDI externe sur l'ER-1 fonctionnant en maître (int)

1. Utiliser un câble MIDI pour raccorder le connecteur **MIDI OUT** de l'**ER-1** au connecteur **MIDI IN** de l'appareil MIDI externe (séquenceur ou synthétiseur, etc.)
2. Utiliser les touches de curseurs de sorte que les LED de sélection de paramètres indiquent **Clock**.
3. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner la valeur "**int**" (horloge interne).
4. Effectuer les réglages nécessaires sur l'appareil MIDI externe (esclave) afin qu'il puisse recevoir des messages d'horloge MIDI.
5. Lorsque vous démarrez la reproduction sur l'**ER-1**, l'appareil MIDI externe démarre la reproduction en même temps, de manière synchronisée.



Lorsque vous effectuez l'opération **Reset & Play** pour commencer la reproduction à partir du début du motif, l'ER-1 transmet uniquement un message de démarrage MIDI (MIDI Start).



## Réglage de protection (Memory Protect)

### Protect

### on, OFF

Il s'agit du réglage de protection de mémoire pour le mode **Pattern** et le mode **Song**. Lorsque la protection est mise sur "**on**", la touche **Write** n'est pas opérationnelle et il n'est pas possible de sauvegarder des données ou de recevoir des transferts de blocs de données MIDI.

Pour mémoriser les données éditées ou pour recevoir des transferts de données, vous devez mettre le réglage de protection sur "**OFF**".

1. Appuyer sur la touche **Stop/Cancel** pour arrêter la reproduction.
2. Déplacer les touches de curseur pour que les LED de sélection de paramètres indiquent **Protect**.
3. Tourner le bouton rotatif pour mettre le paramètre **Protect** sur "**on**" (activé) ou sur "**off**" (désactivé).

Pour mémoriser le réglage de protection, effectuer l'opération de sauvegarde **Write** du mode **Global**.



Le réglage s'applique au mode **Song** et au mode **Pattern**. En mode **Global** et en mode **MIDI**, il est toujours possible de sauvegarder des données quel que soit le réglage de protection défini.

A la sortie d'usine, ce paramètre est mis sur "**on**".



## Mémorisation des réglages modifiés en mode Global (Write)



Lorsque vous effectuez l'opération de sauvegarde "**Write**" en mode **Global** ou en mode **MIDI**, les réglages modifiés dans les deux modes sont mémorisés.

Voici comment mémoriser vos réglages du mode **Global**. Pour sauvegarder les réglages modifiés, il vous faut effectuer l'opération **Write**. Chaque fois que vous mettez l'appareil sous tension, ces réglages seront valables. Inversement, si vous ne souhaitez pas conserver les réglages modifiés, il suffit de mettre l'appareil hors tension sans effectuer l'opération de sauvegarde **Write**.

1. Appuyer sur la touche **Stop/Cancel** pour arrêter la reproduction.
2. Appuyer sur la touche du mode **Global** (ou sur celle du mode **MIDI**).
3. Appuyer une première fois sur la touche **Write**: la touche cliquette et l'affichage indique "---".
4. Réappuyer sur la touche **Write** pour mémoriser les données.

Pour annuler l'opération, appuyer sur **Stop/Cancel**.

En mode **Global** ou en mode **MIDI**, il est toujours possible de mener à bien l'opération de sauvegarde **Write**, quels que soient les réglages de protection (voir la section précédente).



Ne jamais mettre l'appareil hors tension pendant la mémorisation de données car vous risqueriez d'endommager les données.



## Réglages de filtre MIDI

Cette fonction permet de sélectionner les types de messages MIDI qui pourront être transmis ou reçus.

Pour chaque caractère "PCE" affiché, sélectionner "0" si vous voulez que ce type de message soit transmis ou reçu ou sélectionner "-" si vous ne voulez pas qu'il soit transmis ou reçu.

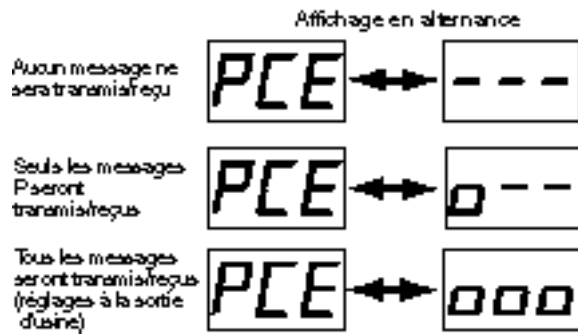
1. Utiliser les touches de curseur pour que les LED de sélection de paramètres indiquent "MIDI Filter".

2. Tourner le bouton rotatif pour sélectionner la combinaison de types de messages qui seront transmis et reçus. "0" permet la transmission et la réception et "-" l'empêche.

**P:** Transmission/réception de messages de changement de programme, de sélection de banque et de sélection de morceau.

**C:** Transmission/réception de messages de changement de contrôle.

**E:** Transmission/réception de données exclusives. Cependant, lorsque les LED de sélection de paramètres indiquent **Dump**, les données exclusives peuvent être transmises/reçues quel que soit le réglage.



## Mémorisation des réglages modifiés en mode MIDI (Write)



Lorsque vous effectuez l'opération de sauvegarde "Write" en mode MIDI ou en mode Global, les réglages modifiés dans les deux modes sont mémorisés.

Voici comment mémoriser vos réglages du mode MIDI. Pour sauvegarder les réglages modifiés, il vous faut effectuer l'opération Write. Chaque fois que vous mettez l'appareil sous tension, ces réglages seront valables. Inversement, si vous ne souhaitez pas conserver les réglages modifiés, il suffit de mettre l'appareil hors tension sans effectuer l'opération de sauvegarde Write.

1. Appuyer sur la touche Stop/Cancel pour arrêter la reproduction.
2. Appuyer sur la touche du mode MIDI (ou sur celle du mode Global).
3. Appuyer une première fois sur la touche Write: la touche clignote et l'affichage indique "---".
4. Réappuyer sur la touche Write pour mémoriser les données.

Pour annuler l'opération, appuyer sur Stop/Cancel.

En mode Global ou en mode MIDI, il est toujours possible de mener à bien l'opération de sauvegarde Write, quels que soient les réglages de protection (voir la section précédente).



Ne jamais mettre l'appareil hors tension pendant la mémorisation de données car vous risqueriez d'endommager les données.





actuellement arrêté afin que celle-ci corresponde à la position de l'appareil maître. Sur l'ER-1 cependant, la longueur de chaque motif peut être différente de sorte que l'appareil maître et le ou les appareils asservis ne se trouveront pas nécessairement au même emplacement. Lorsque vous appuyez sur la touche Stop/Pause sur l'appareil maître, un message Continuer est transmis et la reproduction du morceau commence à partir de la position sélectionnée. Lorsque l'appareil asservi reçoit le message Continuer, il se synchronise sur les messages d'horloge et il démarre la reproduction à partir de la position actuelle dans le morceau. Comme vous pouvez synchroniser la reproduction à partir du début du morceau, vous pouvez spécifier la position à laquelle la reproduction commencera puis effectuer cette reproduction de manière synchronisée. Si vous utilisez le bouton rotatif ou les touches de sélection pour avancer rapidement ou pour reculer pendant le jeu du morceau, les messages de pointeur de position dans le morceau ne sont pas transmis. Attention cependant que si vous effectuez ces opérations pendant la reproduction synchronisée, vous perdez la synchronisation. De même, si des messages de pointeur de position dans le morceau devaient être reçus pendant la reproduction, la position de reproduction ne change pas.

## 8. A propos des messages exclusifs du système

Les fabricants sont libres d'utiliser des messages exclusifs du système comme ils le souhaitent. Ces messages servent principalement à transmettre et à recevoir des paramètres bien spécifique à des appareils particuliers, comme des données de sons et des données d'édition.

Le format de messages exclusifs de système de l'ER-1 est [F0, 42, 3n, 51, ... F7] (n: canal d'exclusives).

Certains messages exclusifs du système ont cependant été conçus pour être utilisés de manière bien spécifiques et on les appelle les "messages exclusifs du système universels".

Parmi les différents messages exclusifs du système universels, l'ER-1 reconnaît le message suivant:

- Lorsqu'un message de demande d'informations [F0, 7E, nn, 06, 01, F7] est reçu, l'ER-1 transmet un message d'informations en réponse [F0, 7E, nn, 06, 02, (neuf octets), F7] qui signifie "Je suis un ER-1 de Korg et mon système correspond à la version ..."

## 9. Transmission de données de réglage du son (Data Dump)

Les données de morceau, de motifs ou toutes (de morceau, de motif et globales) peuvent être transmises sous forme de données exclusives du système MIDI afin de les mémoriser sur un appareil externe. Ces données sont transmises au moyen de la commande de transfert "Dump" du mode MIDI. Le canal utilisé pour la transmission et la réception de ces données est défini par le réglage du paramètre MIDI ch. du mode MIDI. Les transferts de données sont également transmis lors de la réception d'un message de demande de transfert de données, "Data Dump Request".

## 10. Edition des sons, etc.

L'envoi de blocs de données exclusives du système MIDI permet de réécrire tous les motifs ou les programmes individuels. L'utilisation de messages NRPN en mode Pattern permet d'éditer les boutons qui sont actifs pour chaque partie.

## Guide de dépannage

L'affichage ne s'allume pas lorsqu'on appuie sur l'interrupteur d'alimentation "Power"!

- L'adaptateur AC est-il branché?
- L'adaptateur AC est-il raccordé à une prise secteur?

Pas de son!

- Votre ampli, mélangeur ou casque d'écoute est-il raccordé à la borne adéquate? (Pouvez-vous reproduire un motif? Si c'est le cas, les connexions sont correctes).
- Votre ampli ou votre mélangeur sont-ils sous tension et réglés correctement?
- Le bouton de volume principal de l'ER-1 est-il placé sur une position suffisamment élevée?

Le son ne s'arrête pas!

- Lors de la reproduction d'un motif, celui-ci continue de jouer de manière répétitive. Lorsque vous avez terminé d'écouter le motif, appuyer sur la touche Stop/Cancel (p.12, 13).

Les sons ou les opérations sont différentes par rapport au moment de l'édition

- Avez-vous mémorisé les données après l'édition? (p.32, 37) Après toute édition, vous devez mémoriser les données avant de changer de morceau ou de motif ou avant de mettre l'appareil hors tension.
- Avez-vous modifié le morceau ou le motif sélectionné après sa sauvegarde?

Pas de contrôle via le système MIDI!

- Le câble MIDI ou le câble spécial sont-ils raccordés correctement?

Lors du jeu de l'ER-1 à partir d'un appareil externe

- L'ER-1 est-il réglé pour recevoir des données MIDI sur le canal correspondant à celui de la transmission des données? (p.40)
- Le paramètre de canal MIDI du mode MIDI est-il réglé sur le canal souhaité? (p.40)
- Les réglages de filtre MIDI du mode MIDI sont-ils corrects? (p.41)

Lors du jeu d'un appareil externe à partir de l'ER-1

- Le canal MIDI de l'ER-1 correspond-t-il au canal MIDI de l'appareil récepteur? (p.40)

Impossible de mémoriser un motif ou un morceau!

- Le réglage de protection du mode Global est-il mis sur "on" (activé)? (p.39)

La frappe d'une touche de partie ne joue pas le son de batterie spécifié!

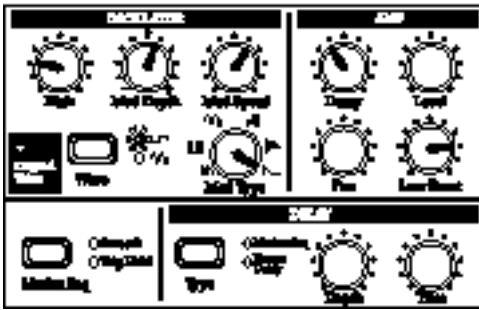
- Après l'édition du son d'une partie, l'avez-vous mémorisé? (p.32)
- La touche Ring Mod est-elle activée? (p.25)
- Une séquence de mouvements est-elle en cours? (p.28)



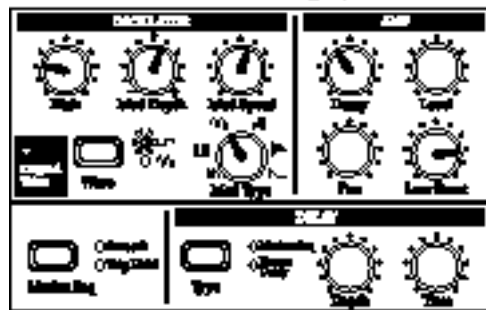


# Exemples de sons

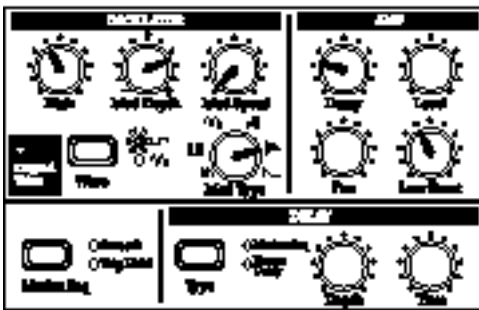
Grosse caisse analogique 1



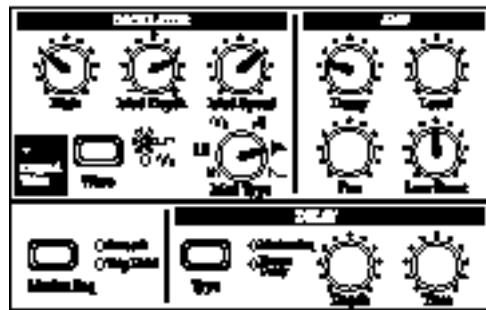
Grosse caisse analogique 2



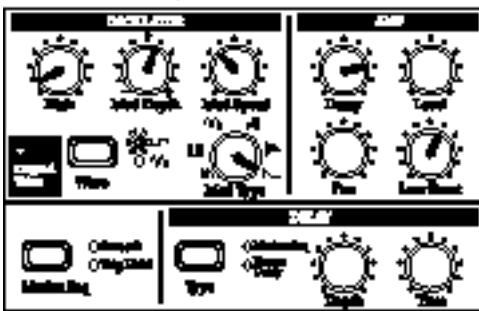
Caisse claire analogique 1



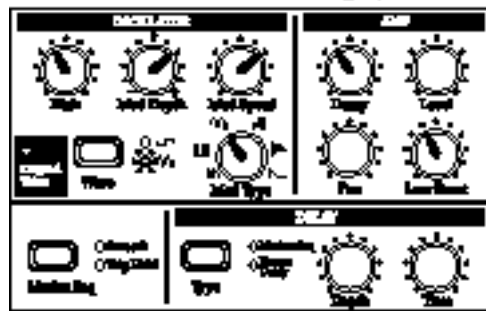
Caisse claire analogique 2



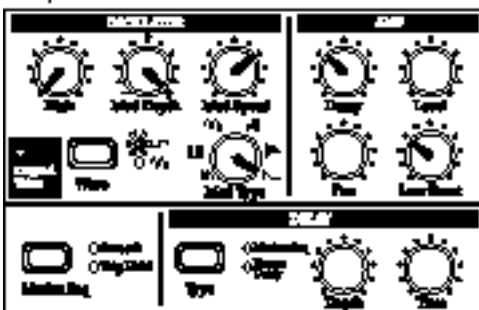
Tom électrique



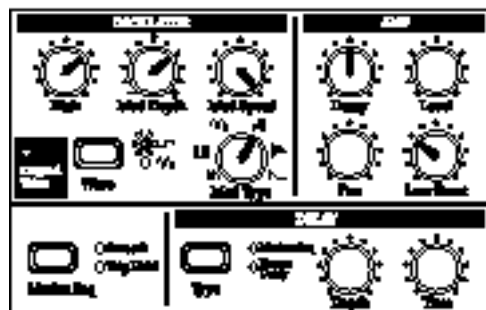
Cloche de vache analogique



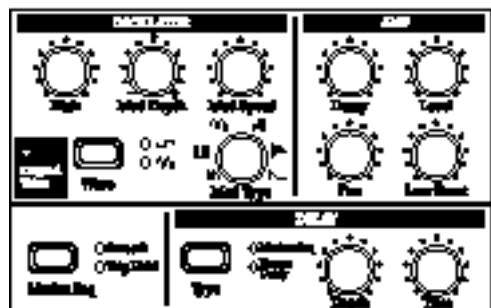
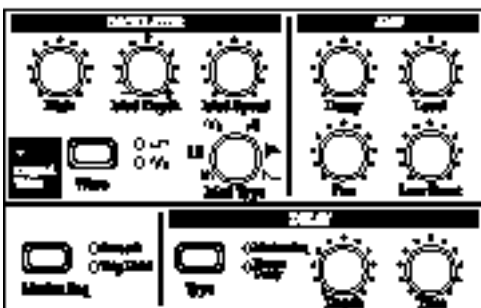
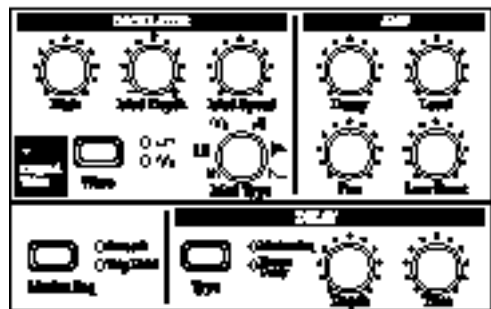
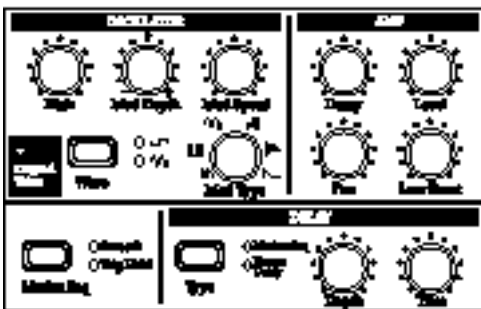
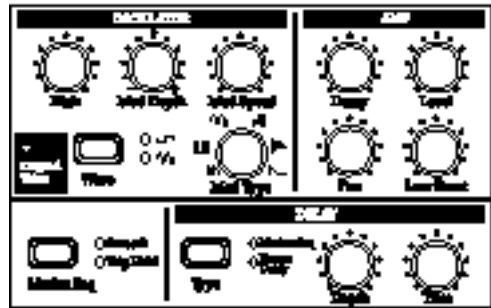
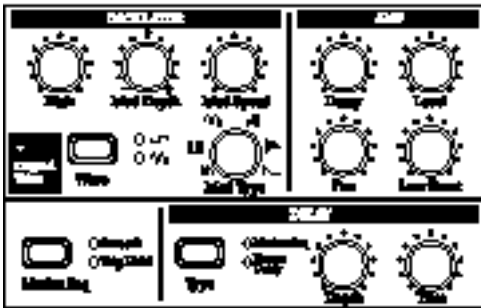
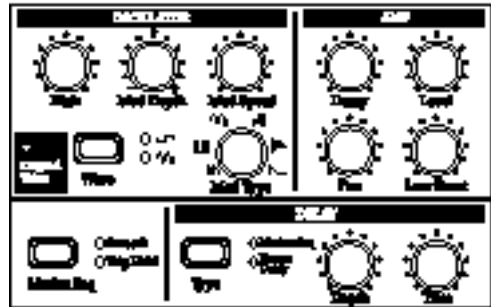
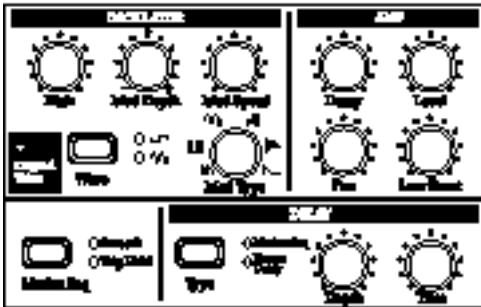
Zap



Bruit











DELAY -----	25, 28	Pan (Panoramique) -----	8, 24	Tap -----	10, 13, 22, 33
Effacement -----	30	Paramètre -----	24	Tempo Delay -----	25
Modulation Ring -----	9, 25	Partie		Temps -----	8, 25
Morceau -----	12, 33	ACCENT -----	14, 27	Transmission -----	40
Morceau		Partie ACCENT -----	9, 14, 27	Trig Hold -----	28
Effacement -----	34	Partie AUDIO IN -----	9, 19	Type -----	8, 25
Événement -----	36	Pas à pas -----	16, 27		
Avance rapide -----	33	PATTERN -----	9	<b>V</b>	
Mode -----	33	Pattern Set -----	11, 20, 31	Valeur d'origine -----	14, 24
Jeu -----	33	Jeu -----	20, 31	Vérification	
Protection -----	39	Enregistrement -----	31	Séquence de	
Reset&Play -----	33	Mémorisation -----	31	mouvements -----	28
Retour en arrière -----	33	Peak -----	9, 19	Événement de morceau --	37
Tempo -----	13, 33	Peak LED -----	9		
Mémorisation -----	37	PERCUSSION SYNTHESIZER		<b>W</b>	
Motif		-----	9, 19	WRITE -----	10
Suppression -----	35	Position -----	33	Ensemble de motifs définis	
Insertion -----	35	Protection -----	39	-----	31
Mode -----	13, 22				
Changement de motifs ----	22	<b>R</b>			
Rythme -----	16, 27	Réception -----	40		
Jeu -----	13, 22	Réglages MIDI -----	41		
Protection -----	39	Rétablissement des données			
Reset&Play -----	22	préprogrammées d'usine ---	44		
Ensemble de motifs		Reproduction synchronisée	21		
définis -----	11, 20, 31	Retour en arrière (REW) ----	33		
Mémorisation -----	18, 32	Reset&Play -----	22		
Motif rythmique -----	16, 27				
Mute		<b>S</b>			
(assourdissement) -----	10, 23	SCALE/BEAT -----	16, 26		
		Séquence de mouvements			
<b>N</b>		-----	8, 28, 30		
Note-on/off -----	42	Sélection -----	10		
Numéro de note -----	40	Shift -----	8, 11		
		Smooth -----	28		
<b>O</b>		Solo -----	10, 23		
Onde -----	8, 24	SONG -----	9, 12, 33		
Open (ouvert) -----	9, 14	Spécifications -----	44		
OSCILLATEUR		Synchronisation -----	38		
Intensité -----	8, 24	Synthétiseur -----	8, 14		
Hauteur -----	8, 24	Swing -----	26		
Vitesse -----	8, 24				
Type -----	8, 24	<b>T</b>			
Onde -----	8, 24	Tableau vierge -----	46		
		TAP -----	10, 13, 22, 33		
<b>P</b>		Tempo			
Partie HI-HAT -----	9, 14	DELAY -----	25		
Partie H.Clap -----	9, 14	Motif -----	13, 22		
Partie Crash -----	9, 14	Morceau -----	13, 33		



Fonction ...		Transmise	Reconnue	Remarques
Canal de base	Par défaut Changé	1 – 16 1 – 16	1 – 16 1 – 16	Mémorisée
Mode	Par défaut Messages Modifié	. *****	3 .	
Numéro de note:		0 – 127 *****	0 – 127	Déterminé par le mode MIDI pour chaque partie.
Voix réelle Vélocité	Note ON Note OFF	O 9n, v=30 – 127 .	O 9n, v=1 – 127 .	La vélocité transmise est déterminée par le niveau de l'ACCENT
Aftertouch	Polyphonique des Canaux	. .	. .	
Pitch Bender		.	.	
Changement de contrôle	0,32	O	O	Sélection de banque (MSB, LSB) *P
	98, 99	O	O	NRPN (LSB, MSB) *C
	8	O	O	Entrée de données (MSB) *C
Changements de programme:	True#	O 0 – 127 *****	O 0 – 127 0 – 127	Transmis/Reçus en mode Pattern *P
Données exclusives du système		O	O	Peuvent toujours être transmises/reçues à la page de transfert de données MIDI *2 *E
Données communes du système	: Song Pos : Song Sel : Tune	O O 0 – 15 .	O O 0 – 15 .	Transmises/reçues en mode Song *1 *P
Données du système en temps réel	: Horloge : Commandes	O O	O O	*1 *1
Messages auxiliaires	: Local On/Off : Désactivation de toutes les notes (All notes OFF) : Sensibilité active : Réinitialisation	. . O .	O O123-127 O .	
<b>Remarques</b>	<p>*P, *C, *E: Les données envoyées et reçues lorsque les réglages MIDI Filter du mode MIDI (P,C,E) sont respectivement mis sur "O"</p> <p>*1: Les données sont envoyées mais non reçues lorsque le paramètre Clock du mode MIDI est mis sur "Int". Lorsqu'il est mis sur "Ext.", les données sont reçues mais non envoyées.</p> <p>*2: En plus des messages exclusifs de Korg, l'ElectrIBE R-ER-1 répond également aux messages de demandes d'informations</p>			

Mode 1: OMNI ON, POLY  
Mode 3: OMNI OFF, POLY

Mode 2: OMNI ON, MONO  
Mode 4: OMNI OFF, MONO

O : Oui  
. : Non

\* Voyez votre revendeur Korg pour davantage de renseignements sur l'équipement MIDI (MIDI Implementation).